

Onder « werknemers » verstaat men de arbeiders en de arbeiders.

Art. 2. Ten voordele van de betrokken sector zal er ten minste één persoon (arbeider en/of bediende) in dienst worden genomen die behoort tot de risicogroepen omschreven in artikel 173 van de wet van 29 december 1990 houdende sociale bepalingen (*Belgisch Staatsblad* van 9 januari 1991).

Art. 3. Deze indienstneming moet overeenstemmen met ten minste 0,25 p.c. per jaar van de aan de Rijksdienst voor sociale zekerheid aangegeven loonsom, en dit zowel voor de arbeiders van de ondernemingen die ressorteren onder het betrokken paritair subcomité, als voor de bedienden van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de bedienden uit de porfiergroeven van het kanton van Lessen, van Bierk-bij-Halle en van Quenast.

Art. 4. Het paritair subcomité zal jaarlijks de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst evalueren en de Minister van Tewerkstelling en Arbeid hiervan op de hoogte brengen.

Art. 5. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is enkel toepasselijk als zij aanleiding geeft tot een vrijstelling door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid van de betaling van de bijdrage bedoeld bij artikel 172, § 1 van de wet van 29 december 1990 houdende sociale bepalingen (*Belgisch Staatsblad* van 9 januari 1991).

In dat geval treedt zij in werking op 1 januari 1991 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 1992.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 25 mei 1992.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Mevr. M. SMET

Par « travailleurs » on entend les ouvriers et les ouvrières.

Art. 2. En faveur du secteur concerné, il sera procédé à l'engagement de au moins une personne (ouvrier et/ou employé) appartenant aux groupes à risque comme visés à l'article 173 de la loi du 29 décembre 1990 portant des dispositions sociales (*Moniteur belge* du 9 janvier 1991).

Art. 3. Cet engagement doit correspondre au moins à 0,25 p.c. par an de la masse salariale déclarée à l'Office national de sécurité sociale, aussi bien pour les ouvriers des entreprises ressortissant à la Sous-commission paritaire concernée que pour les employés des entreprises ressortissant à la Commission paritaire pour employés des carrières de porphyre du canton de Lessines, de Bierghes-lez-Hal et de Quenast.

Art. 4. Annuellement la sous-commission paritaire évalue l'application de la présente convention collective de travail et en informera le Ministre de l'Emploi et du Travail.

Art. 5. La présente convention collective de travail est uniquement applicable si elle fait l'objet d'une dispense accordée par le Ministre de l'Emploi et du Travail, de l'obligation de paiement de la cotisation visée à l'article 172, § 1<sup>er</sup>, de la loi du 29 décembre 1990 portant des dispositions sociales (*Moniteur belge* du 9 janvier 1991).

Dans ce cas elle entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1991 et cesse de produire ses effets le 31 décembre 1992.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 25 mai 1992.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

Mme M. SMET

N. 92 — 1839

27 MEI 1992. — Koninklijk besluit houdende bepaling van het aantal betrekkingen toe te wijzen aan de taalkaders van de centrale diensten van de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 oktober 1975 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de ambtenaren van sommige instellingen van openbaar nut, die afhangen van de Minister van Tewerkstelling en Arbeid die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 juni 1983;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 januari 1990 houdende vaststelling van het organiek kader van het personeel van de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening, gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 augustus 1991;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 december 1963 betreffende arbeidsvoorziening en werkloosheid;

Overwegende dat werd voldaan aan de bepalingen van artikel 54, 2e lid, van de voormelde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening, gegeven op 18 juli 1991;

Gelet op het advies nr. 24.067/I/PN/RC/MM van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, gegeven op 6 april 1992;

F. 92 — 1839

27 MAI 1992. — Arrêté royal déterminant le nombre des emplois à attribuer aux cadres linguistiques des services centraux de l'Office national de l'emploi

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43;

Vu l'arrêté royal du 30 octobre 1975 déterminant en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents de certains organismes d'intérêt public dépendant du Ministre de l'Emploi et du Travail, qui constituent un même degré de la hiérarchie, modifié par l'arrêté royal du 10 juin 1983;

Vu l'arrêté royal du 23 janvier 1990 portant fixation du cadre organique du personnel de l'Office national de l'emploi, modifié par l'arrêté royal du 12 août 1991;

Vu l'arrêté royal du 20 décembre 1963 relatif à l'emploi et au chômage;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, 2e alinéa, des lois précitées sur l'emploi des langues en matière administrative;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Office national de l'emploi, donné le 18 juillet 1991;

Vu l'avis n° 24.067/I/PN/RC/MM de la Commission permanente de contrôle linguistique, donné le 6 avril 1992;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het aantal betrekkingen toe te wijzen aan de taalkaders van de centrale diensten van de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening wordt als volgt vastgesteld :

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Le nombre des emplois à attribuer aux cadres linguistiques des services centraux de l'Office national de l'emploi est fixé comme suit :

Trappen van de hiërarchie — Degrés de la hiérarchie	Betrekkingen voorzien bij het organiek kader — Emplois prévus au cadre organique	Aantal betrekkingen toe te wijzen — Nombre d'emplois à attribuer			
		aan het Frans kader — au cadre français	aan het Nederlands kader — au cadre néerlandais	aan het tweetalig kader — au cadre bilingue	
				aan de ambtenaren van de Franse taalrol — à des fonctionnaires du rôle français	aan de ambtenaren van de Nederlandse taalrol — à des fonctionnaires du rôle néerlandais
1	8	4	4	—	—
2	18	6	6	3	3
3	34	15	19	—	—
4	70	32	38	—	—
5	62	28	34	—	—
6	101	45	56	—	—
7	168	76	92	—	—
8	47	21	26	—	—
9	2	1	1	—	—
10	85	38	47	—	—
11	16	7	9	—	—
12	43	20	23	—	—

**Art. 2.** De koninklijke besluiten van 16 september 1970, 6 december 1977 (2) en 4 december 1990 houdende bepaling van het aantal betrekkingen toe te wijzen aan de taalkaders van de centrale diensten van de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening, worden opgeheven.

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1991.

**Art. 4.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 mei 1992.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
Mevr. M. SMET

**Art. 2.** Les arrêtés royaux du 16 septembre 1970, 6 décembre 1977 (2) et 4 décembre 1990 déterminant le nombre des emplois à attribuer aux cadres linguistiques des services centraux de l'Office national de l'emploi, sont abrogés.

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1991.

**Art. 4.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 mai 1992.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,  
Mme M. SMET

N. 92 — 1840

**27 MEI 1992. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de weddeschalen van de bijzondere graden van het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid**

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries, inzonderheid op artikel 4, 2°;

Gelet op het protocol van 13 juni 1991, waarin de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd binnen het gemeenschappelijk comité voor alle overheidsdiensten, worden vermeld;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 20 februari 1992;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Openbaar Ambt, gegeven op 20 februari 1992;

F. 92 — 1840

**27 MAI 1992. — Arrêté royal fixant les échelles de traitements des grades particuliers du Ministère de l'Emploi et du Travail**

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 66, alinéa 2 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères, en particulier l'article 4, 2°;

Vu le protocole du 13 juin 1991, dans lequel sont consignées les conclusions des négociations menées au sein du comité commun à l'ensemble des services publics;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 20 février 1992;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 20 février 1992;